**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

**Band:** 11 (1885)

**Heft:** 32

Artikel: Cantate

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-427087

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 25.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### Cantate 🗢

für bas Piusvereinsfest am 18. August in Schwyg. Stolg blidt ber Schweiger auf die freien beim'ichen Fluren, Und preist den Papst.

Auf Schritt und Tritten fieht er boch bes Wirkens Spuren Bom röm'schen Papft.

3war viel bes Gelbes gibt es nicht in hirtenländern, Allein bem Papft

Fehlt's sicherlich an ein'gen seid'nen Defigewändern -Steuert bem Bapft! -

Und neben ihm, ben Mythengipfeln gleich, ben hehren, Steht Signor Marti!

Much er verfteht's, ber Gläub'gen Tafchen prompt gu leeren, Der Signor Marti.

Bas scheert ihn Hagelschlag im Land und grimme Noth ba, Den Signor Marti!

Die dummen Schweizer blechen ihm boch für Dafota Dem Signor Marti.

Bürihegel: Aber Ihr Aargauer muend be boch en Usbund vo-nere neue

Marganerruedi: 3 wußt nit wie fo - 's puurst Flidwert ift fie.

Begel: no mim Erachte mueß fie aber no es finers Barch fi, as bie birüehmu Strofburger Uhr.

Ruedi: Meh, mas Du nit feift; 's ift ber gwuß nit Ernft!

Begel: Be boch: Damit die falbi Uhr nit het conne no g'macht werbe, hend d'Strößurger ihrem Uhremacher b'Auge ukgstroche und Ihr Nargauer gögnd und werfet d'Haupt-Uhremacher vo Euer neue Verfasifg. De Spüeller, Ryniter, Marti, Schoder, Kijtler, Baldinger und Vogler unter 's alt Jie, sunst hättet ers au i neue große Roth g'wählt!

Rnedi: Ja bigoppel, haft Recht!

### Zürich am See.

Nur vom 1. bis und mit 13. August. täglich Carl Hagenbeck's Ausstellung. Morgen letzter Sonntag.

# Singhalesen,

Eingeborne Ceylons, 51 Personen, Männer, Weiber und Kinder.



Alles Nähere siehe Plakate. Kassen - Eröffnung 9 Uhr Vormittags. Vorführungen finden statt von  $9^{1/2}$  bis 12 Uhr und  $2^{1/2}$  bis halb 8 Uhr, Kassenschluss 7 Uhr Abends.

Preise der Plätze

Sitzplatz 1 Fr. Stehplatz 50 Cts. Kinder unter 10 Jahren und Militär vom Feld-weibel abwärts auf beiden Plätzen die Hälfte.

(OF-8595-) Direktion

-119- der C. Hagenbeck'schen Ceylon-Expedition 1885.

### Militärpflichtersatzbezug pro 1885.

Den Ersatzpflichtigen, die mit der Zahlung ihrer Ersatzbeiträge noch im Rückstande sind, wird hiemit zur Kenntniss gebracht, dass die Sektionschefs angewiesen sind, gegen säumige Ersatzpflichtige am 15. August Rechtstrieb oder Abverdienen einzuleiten, unter eigener Verantwortlichkeit im Unterlassungs-

Des Weitern werden benannte Ersatzpflichtige darauf aufmerksam gemacht, dass nach dem 15. August 30 Rp. Zuschlag zu bezahlen sind.

Ersatzpflichtig sind:

a) Sämmtliche Schweizerbürger, welche in den Jahren 1841 bis und mit 1865 geboren und gänzlich oder vorüber-gehend vom Militärdienste befreit sind;

Solche Wehrpflichtige, welche aus irgend einem Grunde den ihnen vorgeschriebenen Dienst nicht geleistet haben. Ersatzpflichtige, welche aus Versehen keine Steuerzeddel erhalten, sind gleichwohl zur Zahlung verpflichtet und haben die Steuerzeddel beim Sektionschef ihres Wohnortes zu reklamiren.

Zürich, den 5. August 1885. Die Militärdirektion.

Rägel: Bas ift au bas für es G'schäft mit bem neue G'setz wege ber Tobesftraf?

Chueri: Ja, lueget Rägel, lut ber erste Abstimmig hat's g'heiße, me solls numme chöpse, die Kerli, sab seig's best, und nach der zweite Abstimmig: Me well numme chöpse. Jes chömmed's nid us der Musit, was de Souveran eigetli gmeint heig, und wend drum i de nächste Jahre es G'stell zweg mache über die Sach, damit die Frag desinitiv chönn erlediget

Rägel: Ja, aber i der Zwuschezyt, wie chunnts benn i söttige Fälle? Chueri: Usgmacht ist zwar no nut berwege, aber vorussichtlit wird me berartige Suvjette de Chopf vorläusig emol bis halbe dure abhaue, und sie benn oppe bis Ustrags der Sach an irged e Anstalt oder Verbandstoffsabrik abliefere, für's wieder g'flice.

U: Es ist boch so langwylig, baß ber Pfarrer sini Predige geng abliest. B.: Schwyg! Ich sinde emel, er musst boch no einigi Abwechslung

bri 3'bringe. A : Ja, wieso be? B : heft bi nit g'achtet, er zeigt emel nie mit bem gliche Finger nache.

### - Brieffasten der Redaktion. -

R. i. W. Der schnellse Keisende ist ohne Zweisel R. R.; er legte auf seinem letzten Aussluge, wie er "unterwegs" erzählte, in 20 Minnten zehnt außen Kisometer zurück und zwar im Artbergtunnel. 2000 Stunden weit in 20 Minnten 1. Das ist gewiß ein Schnelzug. — K. N. Der "Naudiderein" Bern hat auf Mittwoch nach dem Schilbenfest "Bortemonnaies-Wäsche" ausgeschrieben und zeichzeitig hörte der "Mätigseitsverein des blauen Kreuzes" einen Bortrag an über die "Zerstörung von Zerusalem". Und da sage man noch, das Leben sei dosse hauen genag sein direkt. — Orion. Wohl niebt den des grausamen Sviels nun genug sein dürste. — Orion. Wohl niebt den den grausamen Sviels nun genug sein dürste. — Orion. Wohl niebt denn der Gegland und Gruß. — H. H. i. M. Jit nicht von irgende einer Seite Geräusch gemacht worden? — Spatz. Dant und Gruß. — S. D. i. F. Kur nicht gleich verzweiseln. Selbst Schiller hat erst schreiben ehren wilssen, bevoer er Gedickte bruden lassen der seine Letze konten der Geste. Ricken der Verausch aus der immer wieder als Schweizer ausspielen. Es sehlt ihnen nicht nur der Wunth der Uberzeugung, sondern diese sehlt ihnen nicht nur der Muth der leberzeugung, sondern diese siehet in der nicht augenommen.

### Wiederholungskurse.

Bei der Kaserne in Zürich haben einzurücken: Positions-Kompagnie No. 1 den 10. August, Nachmittags 2 Uhr; Train-Bataillon VI, 2 den 12. August, Vormittags 8 Uhr.

Der Wiederholungskurs der Verwaltungs-Kompagnie No. 6 findet erst im Jahre 1887 statt

Zürich, den 5. August 1885.

Die Militärdirektion.

## Café Calanda, Chur.

Restaurant 1ere Ordre.

Mit Garten, Billard und Gesellschaftszimmer. Beste Auswahl in kalten und warmen Speisen zu jeder Tageszeit, von 5 Uhr Morgens bis 11 Uhr Abends. Reelle gute Weine, sowie in- und ausländische Biere. Hochachtungsvoll empfiehlt sich (W 360 C) Heinrich Elmer.

### Bekanntmachung

betreffend

die Ertheilung der

Wirthschaftspatente pro 1886.

Die Gesuche um Weinschenk- und Speise-Patente und die Bewilligung Speise-Patente und die Bewilligung zum Ausschenken von Spirituosen von Seite der Konditoreien für das Jahr 1886 sind bis zum 15. Augustmonat d J. der Abgabenkanzei auf dem Rathause in Zürich schriftlich und franko einzureichen und es ist jeder Anmeldung 1 Fr. 50 Cts. beizulegen. Dieser Betrag kann am zweckmässigsten und mit leichter Mühe durch Geldanweisung befördert werden. Frankomarken werden nicht an Zahlungsstatt angenommen. Vide die näheren Bestimmungen im Amtsblatt vom 10. d. M.

Zürich, den 7. Juli 1885.

Zürich, den 7. Juli 1885. Im Auftrag der Direktion der
-110-3- Finanzen,
OF8439] Der Sekretär:
Ehrensperger.

### Garantirt ächte, feinste Neapolitanische Maccaroni

und zwölf Sorten feinste

und zwölf Sorten feinste

Neapolitanische Suppenpasten.

offen und in Originalkisten von

25 und 50 Kilo.

Parmesankäse, Farines de Groult,
Thee, Olivenöl, Burgunderessig,
Tafelsenf, Gelatine, Engl. Biscuits,
Konserven, Fleischextrakt, Gewürze etc. (N. 3221)

empfieht zu biligsten Preisen

H Volkant Züsich

H. Volkart, Zürich.

Humoristica. Katalog gratis.

Photogr. Probs. 75 Cts.; ill. Buch Frauenzimmer 75 Cts. in Marken. Photogr. Institut Aschaffenburg.

Trunksucht heilt unter Garantie Spezialist Karrer-Gallati, Mollis (Glarus). Bezügliche Zeugnisse und Fragebogen gratis. 57-52-